



Theater von Menschen für Menschen - speak: [te:fo]  
Siegfriedstrasse 20, 90461 Nürnberg, Germany  
Tel/Fax: 0911-265324 [www.thevo.de](http://www.thevo.de) eMail: [info@thevo.de](mailto:info@thevo.de)

## KURZINFO

für Lehrer, Veranstalter, Multiplikatoren

### „KONGLA.Sprechen Sie Deutsch ?“ ein Stück Theater zur Sprachförderung

**Im** Stück wird gezeigt wie zwei Menschen (m/w) aus der Parallelwelt KONGLA nach Deutschland kommen, an verschiedenen Orten wie u.a. am Bahnhof, auf dem Markt, im Multiplex-Kino, im Park mit der deutschen Sprache konfrontiert werden, lernen sie zu sprechen und sich schließlich im Fernsehen in der Gewinnshow „Sprechen Sie Deutsch ?“ wiederfinden , in der man einen Wortschatz gewinnen kann.



**Im** gesamten Stückverlauf werden mehrere Sprachebenen (von einfachen Wörtern zu komplexen Sätzen, von umgangssprachlichen Phrasen zur Hochsprache) durchlaufen die am Ende des Stückes zu der Feststellung führen „*Wir brauchen Artikel ! Hier gibt es keine Artikel mehr. Artikel sind knapp geworden. Artikel gehen uns aus.....*“

**Die** nichtlinear gespielte Geschichte motiviert nicht nur die ZuschauerInnen mit Migrationshintergrund sich mit Sprache auseinander zu setzen. Durch die von den Akteuren gesprochene Phantasiesprache KONGLA und durch die Gewinnshow „Sprechen Sie Deutsch ?“ bei der das Publikum interaktiv miteinbezogen wird, fördert das Stück allgemein den Spracherwerb und die Lust an der eigenen und an fremden Sprachen.

„KONGLA. Sprechen Sie Deutsch ?“ hatte seine Europapremiere in Brno, Tschechien vor tschechischen SchülerInnen die Deutsch als Fremdsprache lernen. Eine kurze Evaluation s. Anlage dokumentiert dies.

**Das** Theaterstück kann in Schulaulen, Turnhallen, Kultur u.-Freizeitzentren aufgeführt werden. Bühnengröße ab 5 m Breite und 3 m Tiefe. Eine Licht-und Tonanlage wird vom Theater mitgebracht.

Die Produktion **KONGLA.Sprechen Sie Deutsch des Theaters thevo (Theater von Menschen für Menschen)** wurde unterstützt von der EU-Kommission (Projekt: Lebenslanges Lernen), dem Land Bayern, dem Bezirk Mittelfranken und der Stadt Nürnberg.